
TÜRKÇE, BALKANLARDA TEHLİKEDE

11.05.2018

Kırım Haber Ajansı (9 Mayıs 2018)

"9. Uluslararası Dergi Fuarı" kapsamında "Başka" adlı Balkan edebiyat dergisi tarafından "Balkanlarda Türkçe Dergi Yayıncılığı" paneli düzenlendi.

Millet Gazetesi'nin haberine göre Sirkeci Tren Garı içerisinde gerçekleştirilen panelde, Bulgaristan'da yayımlanan "Müslümanlar Dergisi" editörü Cemal Hatip, Balkan ülkelerinde Türkçe bir dergi çıkarmanın birçok zorlu şartlar altında olduğunu söyledi. Hatip, Balkanlarda Türkçe dergi okurunun az olduğunu belirterek, "Bulgaristan'da maalesef son zamanlarda Türkçe dersi verilmiyor. Okutulmadığı için de gençlerimiz Türkçe'yi unuttular. Az çok Bulgarca'dan da zamanla etkileniyoruz." dedi.

TÜRKÇE BULGARİSTAN'DA YOK OLMA TEHLİKESİ İLE KARŞI KARŞIYA

Bulgaristan'da Türkçe öğrenmeye karşı 1990'lı yıllarda daha yoğun bir ilginin olduğuna dikkati çeken Hatip, şunları kaydetti: "Bugün Bulgar okullarında 2 bin kişi Türkçe ya okuyor ya da okumuyor. Türkçe dili seçme ders çünkü. Seçmeli derslerde en az 12 kişi olması lazım, o dersin okutulması için ama çocuklar Türkçe yerine spor ya da resim derslerini seçiyorlar. Böyle olunca da hiç Türkçe dersi verilmiyor. Bu nedenle de Türkçe dini kitaplar okunmuyor, yazarlar yetişmiyor yani 20-30 yıl daha böyle giderse ortada Türkçe dili diye bir şey kalmayacak."

Bulgaristan'da yayımlanan "Alev Kültür ve Edebiyat Dergisi" editörü Emel Balıkcı da, Türk edebiyatçılarının eserlerinin Bulgarca kitaplarda yer almadığını belirterek, "Kendi yazar ve şairlerimizin eserlerini çocuklarımız okuyamıyor, takip edemiyor. Kendimizi ifade edebileceğimiz bir medyamız da yok. Bulgaristan'da Türkçe bence son günlerini yaşıyor." ifadelerini kullandı.

MAKEDONYA'DA 500 BİN KİŞİ TÜRKÇE KONUŞUYOR

Makedonya'da okuyucuyla buluşan "Köprü Dergisi"nin editörü, aynı zamanda Dünya Türkçe Dergiler Birliği Başkanı Mehmet Arif de Makedonya'da Türk nüfusunun 100 bine yakın olduğunu dile getirerek, "Fakat uzun yıllardır politik sebeplerden dolayı nüfus sayımı yapılmadığı için tam sayı bilinmiyor. Fakat şöyle düşünülüyor ki nüfusumuz 100 bin olmasına rağmen Makedonya'da 500 bine yakın insan Türkçe konuşuyor. Bunların çoğu da Arnavutlar." diye konuştu.

Arif, Bulgaristan'daki durumun aksine Makedonya'da son 10 yılda Türkiye'ye ve Türkçe'ye ilginin

arttığına vurgu yaparak, bu duruma Türk dizilerinin etkisinin olduğunu ifade etti. Makedonya'da Türkçe eğitim gören ilkokul đrencilerine "Kardelen" adlı ocuk eğitim ve kültür dergisini dağıttıklarını aktaran Arif, ŗunları anlattı:

"ocuklarımıza dergi vererek, onların ana dillerine olan sevgisine bir ŗekilde katkı sađlamıŗ oluyoruz. Köprü edebiyat dergisi ile de gençliği yakalamaya alıŗıyoruz. Onların yazı kabiliyetlerini geliŗtirmeye alıŗıyoruz. Aynı zamanda haber portalımız var. Kendi gündemimizi daha fazla duyurmak için çaba sarf ediyoruz. Balkan coğrafyasındaki dergilerle iletiŗimi koparmamız gerekiyor."

Bosna Hersek'te çıkan "Baŗka" dergisi editörü Enes Güler ise Bosna'da Türkçe dilinin elit bir konumda olduğunu söyleyerek, "Bosna Hersek'de bugün Türk nüfusu yok. Orada okuyan ve alıŗan Türkler var. Türkoloji đrencileri sadece Türkçe'ye merak duyuyor. Bunun dıŗında Bosna'da tek Türkçe yayın yapan dergi biziz. Orada Türkçe var olsun diye bu iŗe giriŗtik."dedi.

Etkinliđe Yunanistan'dan konuk olan "Fiyaka Dergisi" editörü Hüseyin Mehmet de, Yunanistan'da Türkçe ve dini yayın çıkarmanın zorluklarına değindi.

<http://qha.com.ua/tr/turk-dunyasi/turkce-balkanlarda-tehlikede/170370/>

Kaynak/Source: